

**Zeitschrift:** Berner Schulblatt  
**Herausgeber:** Bernischer Lehrerverein  
**Band:** 79 (1946-1947)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

11

# Berner Schulblatt

## L'ÉCOLE BERNOISE

KORRESPONDENZBLATT DES BERNISCHEN LEHRERVEREINS  
ORGANE DE LA SOCIÉTÉ DES INSTITUTEURS BERNOIS

**LXXIX. Jahrgang - LXXIX<sup>e</sup> année**

1. April 1946 bis 31. März 1947 — 1<sup>er</sup> avril 1946 au 31 mars 1947

### Inhaltsverzeichnis — Tables des matières

#### Deutscher Teil

	Seite		Seite
<b>1. Schulpolitisches</b>			
Aufruf an die Lehrerschaft betr. Eintritt in die Seminarien	435	« Wir standen vor keiner klaren Stellungnahme des Bernischen Lehrervereins! »	634, 640
Aus dem Verwaltungsbericht der Erziehungsdirektion 1945	409	Woran liegt es?	517
Besoldungsfragen	699	Zu den Gesprächen « hin und her »	798
Bündner Schulfragen	811	Zu meinem Bericht über einen Vortrag Prof. Röpkes	638
Das eine tun	768	Zum Lohnproblem	531
Der gegenwärtige Stand der Besoldungen	587	Zur Annahme des Lehrerbesoldungsgesetzes	435
Der Teppich	590	Zur Besoldungspolitik	747
D'Heustrechli	767	Zur Frage der ausserordentlichen Monatsbetroffene	700
Die ausserordentlichen Monatsbetroffene	652, 669	Zur Frage der Barentschädigung der Naturalien	667
Die Illusion des Teuerungsausgleiches	748	Zur Kenntnisnahme	533, 572
Die Kehrseite	798	Zur Kenntnis genommen!	651
Die Sanierung der Bernischen Lehrerversicherungskasse	827	Zur Stellenausschreibung in Worb.	701
Die Steffisburger Besoldungsordnung	654		
Die zweite Lesung des Lehrerbesoldungsgesetzes	40		
Forderungen der Lehrerschaft	749, 769, 799		
Fünftes Seminarjahr — Stipendien	699		
Gefährlich ist's	799		
« Gelenkte Lehrerbildung »	515		
Grossratswahlen	67		
Grundsätzliche Besoldungsfragen	467		
Höchste Zeit!	700		
Ich protestiere	532		
Lehramtsschule	455		
Lehrerbesoldungsgesetz: Volksabstimmung vom 21./22. September 1946	355, 390, 435		
Leistungslohn — Soziallohn	763, 797		
Monatsbetroffene bei Wahl an eine Schule mit höherer Besoldung	833		
Nein!	499		
Nicht nein — sondern dennoch!	499		
Orientierung der Mitglieder der Lehrerversicherungskasse	635, 653		
Schulen für sprachliche Minderheiten	483		
Selbsthilfe	768		
So kann es einfach nicht weitergehen	765		
Um unsere Besoldungen	652		
Unwürdige Lehrerwahlen	438		
Vom Leibgeding zur Pension	832		
Wenn der Staat	830		
Wiederaufnahme der Weltbeziehungen	311		
		<b>2. Berufskundliches</b>	
		Befehlen und Gehorchen	323
		Bildbetrachtung in der Schule	472
		Das deutsche Erziehungsexperiment	227
		Das Freiheitsproblem	371
		Das Problem der Willensfreiheit	621
		Die deutsche Seele und wir	715, 731
		Der neue Lehrplan für den Schreibunterricht	176, 196
		Die elfte Folge des Schulwandbilderwerkes	779
		Die geistigen Grundlagen und Ziele des Kinderdorfes	
		Pestalozzi in Trogen	123
		Die Schuld der Erziehung	39
		Ein Bildwerk der Bernischen Kraftwerke	701, 780
		Entgegnungen zu U. W. Zürichers Kunstbetrachtungen	795
		Erziehung zum Frieden	243
		Walt Disney — ein moderner Zauberkünstler	212
		Erholung in der Illusion?	211
		Förderung des Unterrichtsfilmes	215
		Im Dienste der Erziehung zum Frieden	451
		Interkantonale Oberstufenkonferenz	10
		Ist die Methode Privatsache?	10
		Kulturkampf	51
		Kind und Kunst	139
		Lesefrucht: Vom Lesen und über den Schund	21
		Literatur zum Naturschutz	111
		Mikroskopie in der Schule	20



	Seite
Mitarbeit an den Kommentaren zur XII. Bildfolge des SSW . . . . .	687
Musikalische Erziehung bei Gehörlosen . . . . .	420
Musikerziehung und Schule . . . . .	419
Pestalozzi . . . . .	547
Rechenkärtchen . . . . .	704
Schweizerwoche-Aufsatzwettbewerb . . . . .	422
Sprache und Denken . . . . .	291
Tatsachen und Materialien zum « Offenen Brief an das Volk von Oberhasli » . . . . .	53
Umstrittenes Schulwandbild . . . . .	19
Vom Atom zum Fixstern . . . . .	55
Vom Sprachrhythmus zum Musikrhythmus . . . . .	232
Vom Wert der Ortsnamenkunde . . . . .	683
Von der Sekundarschule zum Gymnasium . . . . .	141
Von der Zweisprachigkeit und den Sprachen in der Bundesstadt . . . . .	339
Wandschmuck für Schulen . . . . .	795
Warnung . . . . .	212
Warum feiern wir Pestalozzi? . . . . .	3
Zahlen, die zu denken geben . . . . .	686
Zeichenwettbewerb der Jugend zur Jahrhundertfeier der Schweizer Bahnen . . . . .	422, 519
Zum bernischen Naturschutztag 1946 . . . . .	90
Zusammenarbeit von Kirche und Schule . . . . .	211

### 3. Geschichtliches – Geographisches u. a.

Bernische Kraftwerke (BKW) . . . . .	500
Aus den letzten Jahrbüchern der Ur- und Frühgeschichte . . . . .	403
Aus der Geschichte des Klosters Rüeggisberg . . . . .	472
Bendicht Allemann, ein Lehrerleben vor 100 Jahren . . . . .	68, 87
Diagnose unserer Zeit . . . . .	452
Die Gegend des Burgäschisees in urgeschichtlicher Zeit . . . . .	279
Die urgeschichtlichen Stätten des Simmentals . . . . .	326
1847 und 1866 . . . . .	436
Geschichte Berns . . . . .	684
Hundert Jahre Sekundarschule Steffisburg . . . . .	484
Im Banne des obern Amazonas . . . . .	387
Pestalozzi . . . . .	547
Schloss und Schlosskirche Spiez . . . . .	362

### 4. Gedichte

Hermann Adler, Heilige Mütter; Trägerinnen des Lebens . . . . .	37
Hermann Hesse, Stufen . . . . .	187
G. W. Lüthi, Schwyzersundig . . . . .	531
Ernst Oser, Lenz . . . . .	19
F. Räber, Atomkraft . . . . .	55
Rainer Maria Rilke, Herbsttag . . . . .	483
E. Segesser, Das Amsellied . . . . .	51
— Landschaftsbild . . . . .	259
Emil Schibli, Unterwegs . . . . .	211
— Hochsommer . . . . .	275
— Entthronter Sommer . . . . .	356
— Wettertanne . . . . .	515
— An Hermann Hesse . . . . .	547
— Gebet im Christmonat . . . . .	619
— Die Wahl? . . . . .	715
Frida Schmid-Marti, Herbstliche Landschaft . . . . .	371
Hans Schütz, Form und Fackel . . . . .	3
— Nach dem Gewitter . . . . .	291
— Toter Bauer . . . . .	436
Hermann Waber, Die Nebel . . . . .	571
U. W. Züricher, Einkehr . . . . .	323
— September . . . . .	419

### 5. Jugendhilfe

Abzeichenverkauf zugunsten des Pestalozzidorfes in der Stadt Bern . . . . .	294
Aufruf an die bernische Lehrerschaft . . . . .	359
Beobachtungs- und Durchgangsheime für Kinder und Jugendliche . . . . .	470
Eine Gabe des Schweizerwaldes an die Schweizerjugend zugunsten der Kinderdorfes Pestalozzi in Trogen . . . . .	571
Erholungslager für Wienerbuben auf dem Beatenberg . . . . .	455
Freiplätze für Auslandschweizerkinder . . . . .	232
Fürsorge oder Vorsorge für die Kinder? . . . . .	356

	Seite
Hauswirtschaftliches Bildungswesen im Berner Oberland . . . . .	263
Helft uns das Kinderdorf bauen! . . . . .	126
Hilfe für notleidende Kinder im Ausland . . . . .	638
Interessante Jugendferien . . . . .	146
Junge Pioniere für das « Kinderdorf Pestalozzi » gesucht . . . . .	57
Kanton-bernische Tagung zur Förderung der Kindergärten . . . . .	504
« Kinderdorf Pestalozzi » in Trogen . . . . .	56, 126, 325, 637
Kindergärten für geistig zurückgebliebene Kinder? Schulkindergärten? . . . . .	392
Millionen Kinder hungern und verelenden! . . . . .	37
Kriegsbuben! . . . . .	451
Oberländisches Erziehungsheim « Sunneschyn » in Steffisburg . . . . .	23
Obst den Schülern! . . . . .	423
Pestalozziheim in Bolligen . . . . .	704
Pro Infirmis . . . . .	833
Pro Juventute hilft . . . . .	571
Pro Juventute-Marken 1946 . . . . .	572
Pro Juventute-Obstspende für Bergkinder . . . . .	361
Schweizer hilf den Auslandschweizerkindern . . . . .	770
Tannen für das Kinderdorf . . . . .	638, 671
Taubstummenanstalt Münchenbuchsee . . . . .	11
Taubstummenanstalt Wabern . . . . .	23
Ueber tausend Auslandkinder warten auf einen Paten . . . . .	281
Wertvolle Feriengestaltung . . . . .	11
Wienerknaben kehren heim . . . . .	672
Zum Tag des guten Willens . . . . .	72

### 6. Fortbildungs- und Kurswesen

#### a. Kurse

Advents-Singtreffen in Bern . . . . .	574
Anfängerkurs in Hobelbankarbeiten . . . . .	534
Arbeitswoche für das bernische Volkstheater . . . . .	281, 330, 520
Arbeitswoche für Haus- und Kammermusik in Brienz . . . . .	392
Ausschreibung von Turnkursen . . . . .	161
Arbeitswoche für das kindliche Gestalten . . . . .	130
Berner Wanderwege: Bezirksleiterkurs in Heiligenschwendi . . . . .	344
Bibel-Tagung für Lehrer . . . . .	294
Dritter Schweizerischer Frauenkongress . . . . .	392
III. Schweizerischer Volkstheaterkurs in Luzern . . . . .	344
Einführungskurs « Arbeiten am Mikroskop » . . . . .	534
Einführung in die Unterrichts kinematographie . . . . .	281
Einladung zu einer europäischen Konferenz des Weltbundes für Erneuerung der Erziehung . . . . .	177
Exkursionen der botanischen Gesellschaft Bern . . . . .	161
Der Schulgarten . . . . .	801
Ferienkurs für Gesang . . . . .	784
Feriensingwoche in Moscia-Ascona . . . . .	784
Ferienwoche für Mutter und Kind auf dem Herzberg . . . . .	392
V. Heinrich-Schütz-Singwoche . . . . .	392
Fünfte pädagogische Woche der Universität Genf . . . . .	130
55. schweizerischer Lehrerbildungskurs für Handarbeit und Schulreform . . . . .	250, 328
56. schweizerischer Lehrerbildungskurs für Handarbeit und Unterrichtsgestaltung . . . . .	751
Heilpädagogisches Seminar Zürich: Ausbildungskurs 1947/48 . . . . .	703
« Heim » Neukirch a. d. Thur:	
Sommerferienwoche 1946 . . . . .	232
Herbstferienwoche 1946 . . . . .	392
Sommerkurse 1947 . . . . .	703
Kunstwoche auf dem Weissenstein . . . . .	410, 425, 521
Kurs auf der Schynigen Platte zur Einführung in die Kenntnis über die Pflanzenwelt der Alpen . . . . .	176
Kurs für Handarbeit in einfachen ländlichen Verhältnissen . . . . .	472
Kurs für Urgeschichte . . . . .	410
Kurs für Werkunterricht 1.—4. Schuljahr . . . . .	534
Kurs über Jugendschriftenfragen . . . . .	161
Lehrerinnenturnkurs in Langenthal . . . . .	521
Lehrerturnkurs in Langenthal . . . . .	521
Nachdenkliches über einen Turnkurs . . . . .	518
Positives über einen Turnkurs . . . . .	784
Psychologie und praktisch erzieherische Probleme aus der Schulstube . . . . .	573
St. gallische Ferienkurse . . . . .	161
Skikurs der Sekundarlehrer in Grindelwald . . . . .	785

	Seite
Skikurse in den Frühlingsferien 1947 . . . . .	784
Sommerferienkurs für fremdsprachige Lehrerinnen, Seminar Delsberg . . . . .	177
Sprachkurs . . . . .	641
Staatsbürgerlicher Ferienkurs 1947 . . . . .	801
Tagung über Kunsterziehung . . . . .	113, 214
Tätigkeitsprogramm 1947 der Vereinigung für Handarbeit und Schulreform . . . . .	833
Turnlehrerkurs an der Universität Bern im Studienjahr 1946/47 (Jahreskurs) . . . . .	623
Volksbildungsheim Herzberg (Asp): Winterkurse . . . . .	624, 640, 769
Volks theaterkurs Glarus . . . . .	784
Wanderleiterkurs im Tessin . . . . .	11, 784
Weiterbildungskurs für Haushaltungslehrerinnen . . . . .	574
Wintersportkurse des STLV . . . . .	440
Zentralkurs für Organisten und Organistenprüfung 1946 im Kanton Bern . . . . .	361
20. Sommerkurs Stiftung Lucerna . . . . .	232
Zwei Kurse für Handarbeiten in einfachen ländlichen Verhältnissen . . . . .	533
2. Sommersingwoche im Schloss Hauptwil . . . . .	232

*b. Vorträge*

Astronomie in der Schule . . . . .	440
Atomphysik . . . . .	262
Befehlen und Gehorchen . . . . .	323
Besinnung auf die Grundlagen unserer Schule 143, 144, 278	278
Das Pflanzen- und Tierleben des Seeufers und dessen Schutz . . . . .	279
Der Schwachbegabte in Anstalt und Pflegeplatz . . . . .	216
Diagnose unserer Zeit . . . . .	452
Die bernische Volkswirtschaft . . . . .	457
Die Erziehung als Aufgabe der Frau . . . . .	392
Die Gegend des Burgäschisees in urgeschichtlicher Zeit	279
Die Gegenwartsprobleme des schweizerischen Buchhandels	487
Die Grundlagen unserer Erziehung und Pestalozzi . . . . .	504
Die kommende Schule . . . . .	327
Die Sprache als Mittelpunkt der Bildung . . . . .	592, 640, 672, 688, 702, 782
Erziehungsfragen der Nachkriegszeit . . . . .	145
Erziehung zum Frieden . . . . .	243
Geistesschwäche und Schwererziehbarkeit . . . . .	294
Geologische Beobachtungen und Erläuterungen vom Ballenbühl aus . . . . .	260
Ist die Methode Privatsache? . . . . .	10
Kind und Musik . . . . .	113, 214
Krisen im Jugendalter . . . . .	639
Menschen und Schicksale in Spittlers Olympischem Frühling . . . . .	702
Musik und Schule . . . . .	113, 215
Pestalozzi . . . . .	547
Pestalozzi als Sozialpolitiker . . . . .	144
Pestalozzi, Ein Leben von Kampf und Leid erfüllt, das eingeht in die Unsterblichkeit . . . . .	144
Pestalozzi-Stätten, Pestalozzi-Geist . . . . .	282
Schule und soziale Frage . . . . .	261
Schulfunksendungen 487, 504, 519, 533, 573, 604, 674, 688, 703, 721, 737, 741, 770, 785	785
Carl Spitteler . . . . .	391
Sprache und Denken . . . . .	291
Volkshochschule Bern . . . . .	487
Vom Wert der Ortsnamenkunde . . . . .	683
Von der künstlerischen Lebensauffassung . . . . .	113, 214
Vortragszyklus des Bernischen Frauenbundes . . . . .	688
Warum feiern wir Pestalozzi? . . . . .	3
Wege zur Kunst in Deutsch, Geschichte und Zeichnen 113, 214	214
Wo findet der Infirmen einen Arbeitsplatz? . . . . .	216

*c. Ausstellungen*

Basler Schulausstellung: Vorträge und Lektionen zum Geschichtsunterricht . . . . .	377, 391, 410, 424, 504, 519
Berner Schulwarte:	
Ausstellung « Berggeister-Stube » . . . . .	750
Ausstellung: Kind und Kunst . . . . .	57, 73, 91, 113, 130, 139, 143, 160, 176, 200, 214, 232, 391
Ausstellung über Werkunterricht . . . . .	329, 343, 360, 377, 391, 410, 424, 455, 487

	Seite
Jugendbuch-Ausstellung . . . . .	535, 573, 591
Programm für eine geographische Veranstaltung im Herbst 1947 in der Schulwarte . . . . .	330
Gemäldeausstellung von U. W. Züricher . . . . .	73
Oberländische Volkskunstausstellung . . . . .	425
Pestalozzianum Zürich:	
Ausstellung: Kinder zeichnen den Garten . . . . .	425
Ausstellung: Kinder zeichnen Tiere . . . . .	573
Pestalozzi, Leben und Werk . . . . .	41, 57, 73, 91, 114, 130, 143, 160
Volkskunst-Ausstellung . . . . .	472

## 7. Aus dem Schweizerischen und dem Bernischen Lehrerverein

*a. Allgemeines*

Abgeordnetenversammlung des BLV . . . . .	67, 99, 156, 172
Abgeordnetenversammlung des BMV . . . . .	35, 110
Beratungsstelle des BLV für stellenlose Lehrkräfte . . . . .	455
Bernischer Gymnasiallehrerverein . . . . .	73, 113, 455
Delegierten- und Jahresversammlung des SLV, 6./7. Juli 1946 in Basel . . . . .	307, 327
Der SLV muss weiterhelfen! . . . . .	517
Jahresbericht 1945/46 des BLV . . . . .	100
Jahresbericht 1945/46 des BMV . . . . .	35
Jahresbericht 1945/46 des Berner Schulblattes . . . . .	103
Jahresbericht der Pädagogischen Kommission des BLV . . . . .	105
Jahresbericht 1945/46 der « Schulpraxis » . . . . .	109
Jahresrechnung 1945/46 des BLV . . . . .	106
Jahresrechnung 1945/46 der Stellvertretungskasse des BLV . . . . .	108
Schweizerische Lehrerwaisenstiftung . . . . .	40
Stellvertretungskasse für bernische Mittellehrer . . . . .	74
Stiftung der Kur- und Wanderstationen des SLV 22, 57, 215, 277, 313, 343, 410, 426, 471, 533, 575, 639, 653, 702, 736, 751	751
Verein Schweizerischer Gymnasiallehrer . . . . .	440
Witwen- und Waisenkasse der Lehrer an bernischen Mittelschulen . . . . .	213, 799
Zentralvorstand des SLV . . . . .	22, 456, 591, 770

*b. Sektionen*

Landesteilversammlung Bern-Land, Laupen, Schwarzenburg und Seftigen . . . . .	473
Landesteilverband Seeland des BLV . . . . .	749, 781
Sektion Aarberg des BLV . . . . .	143, 504
» Aarwangen des BLV . . . . .	130, 277, 639, 782
» Bern-Land des BLV . . . . .	260, 688, 736, 749
» Bern-Stadt des BLV . . . . .	505, 750
» Bern-Stadt des BLV:	
Jugendschriftenausschuss . . . . .	487
» Biel (deutsch) des BLV . . . . .	783
» Büren des BLV . . . . .	22
» Burgdorf des BLV . . . . .	279, 688, 783
» Fraubrunnen des BLV . . . . .	144, 702
» Frutigen des BLV . . . . .	672
» Konolfingen des BLV . . . . .	260, 736
» Laufen des BLV . . . . .	280
» Laupen des BLV . . . . .	277
» Nidau des BLV . . . . .	22, 114, 278, 672
» Niedersimmental des BLV . . . . .	784
» Oberemmental des BLV . . . . .	673
» Oberhasli des BLV . . . . .	58, 160, 703
» Obersimmental des BLV . . . . .	673
» Saanen des BLV . . . . .	57, 144
» Seftigen des BLV . . . . .	261, 702
» Thun des BLV . . . . .	456, 639
» Trachselwald des BLV . . . . .	262, 817
Alte Konferenz Bolligen des BLV . . . . .	145
Alte Sektion Thierachern des BLV . . . . .	145
Sektion Emmental des BMV . . . . .	262, 816
» Mittelland des BMV . . . . .	592
» Oberaargau-Untereimmental des BMV . . . . .	672
» Seeland des BMV . . . . .	440

*c. Persönliches*

An Hermann Hesse . . . . .	547
Heinz Balmer . . . . .	391

	Seite		Seite
Zum Rücktritt von Dr. h. c. Karl Bürki . . . . .	485	97. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	295
Dr. Markus Feldmann, bernischer Erziehungsdirektor . . . . .	156	104. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	359
Frl. Jäggi, Lehrerin in Uetendorf . . . . .	23	Schweiz. Hilfsgesellschaft für Geistesschwache . . . . .	294
Elisabeth Müller, Jugendbuchpreisträgerin 1946 . . . . .	312	Schweiz. Hilfsgesellschaft für Geistesschwache, Sektion Bern . . . . .	216
August Oetiker . . . . .	817	Schweiz. Turnlehrerverein . . . . .	161, 784
Dr. P. Pulver . . . . .	115	Schweiz. Verein abstinenter Lehrer und Lehrerinnen . . . . .	343
Adolf Schuler . . . . .	391	Verband bernischer Arbeitslehrerinnen . . . . .	573, 818
Dr. Rudolf Witschi . . . . .	377	Vereinigung ehemaliger Schüler des Staatsseminars Bern-Hofwil . . . . .	251, 673
Zum Rücktritt von Frau Marie Bürki-Kuster . . . . .	720	Vereinigung ehemaliger Seminaristinnen des Seminars Monbijou-Bern . . . . .	535
Zum Rücktritt des bernischen Berufsberaters Albert Münch . . . . .	719	Weltbund für Erneuerung der Erziehung . . . . .	177, 373
Zum Rücktritt von Regierungsrat Dr. A. Rudolf . . . . .	155	Weltbund für Erneuerung der Erziehung (Sektion Schweiz) . . . . .	282
Zum Rücktritt von Inspektor Adolf Schuler . . . . .	471		

*d. Nachrufe*

† Ernst Aebi . . . . .	637
† Friedrich Bähler . . . . .	486
† Gustav Beck . . . . .	000
† Fritz Burkhalter . . . . .	454, 486
† Max Drück . . . . .	591
† Anna Finger . . . . .	687
† Adolf Gilgien . . . . .	259
† Paul Gottlieb Hutmacher . . . . .	376
† Dr. Fritz Kilchenmann . . . . .	171, 187
† Karl Kislig . . . . .	275
† Walter Klopffstein . . . . .	20
† Max Kummer . . . . .	390
† Friedrich Leuthold, 1869—1946 . . . . .	142
† Pauline Mann . . . . .	275
† Clara Ott . . . . .	670
† Adolf Schaffer . . . . .	359
† Hermann Schwab . . . . .	277, 360
† Dora Steinacher-Brunner . . . . .	781
† Rudolf Steinegger . . . . .	424
† Ida Stettler . . . . .	702
† Hans Stuker . . . . .	735
† Beat Tännler-Schürch . . . . .	622
† Lotti Weber . . . . .	800
† Paul Wiedmer . . . . .	603
† Emanuel Gottlieb Zwahlen . . . . .	780

**8. Vereinswesen**

Berner Arbeitsgemeinschaft für Kriegsgeschädigte . . . . .	472, 770
Berner Kammerorchester . . . . .	575, 653, 770
Berner Singkreis . . . . .	603
Berner Wanderwege 23, 41, 75, 115, 178, 264, 295, 344, 392, 410, 474 . . . . .	
Bernische Botanische Gesellschaft . . . . .	161
Bernischer Frauenbund . . . . .	688
Bernischer Organistenverband . . . . .	521
Bernische Vereinigung für Handarbeit und Schulreform . . . . .	533, 534, 833
Bernischer Verein abstinenter Lehrer und Lehrerinnen . . . . .	326, 457
Cäcilienverein Thun . . . . .	817
Der Europäische Kongress des Weltbundes für Erneuerung der Erziehung . . . . .	373
Freunde der schweiz. Volksbildungsheime . . . . .	263
Kantonal-bernischer Lehrerinnenverein . . . . .	145
Lehrergesangverein Bern . . . . .	800, 817
Lehrergesangverein Burgdorf . . . . .	535, 624
Lehrergesangverein Frutigen-Niedersimmental . . . . .	817
Lehrergesangverein Interlaken . . . . .	817
Lehrergesangverein Konolfingen . . . . .	362, 425, 752, 786
Lehrergesangverein Oberraargau . . . . .	770, 833
Lehrergesangverein Thun . . . . .	625
Lehrer-Veteranentag . . . . .	130, 282
Orchesterverein Thun . . . . .	721
Ortsgruppe Bern der Gesellschaft schweizerischer Zeichenlehrer . . . . .	654
74. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	295
83. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	575
84. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	457
89. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	575
95. Promotion Seminar Bern-Hofwil . . . . .	362

**9. Buchbesprechungen**

*a. Allgemeines*

Archiv für das schweizerische Unterrichtswesen . . . . .	395
E. Balmer, Der Ettlisbärger . . . . .	537
H. R. Balmer-Aeschi, E gemachte Ma . . . . .	489
Ernst Balzli, Jahrringe . . . . .	655
Franziska Baumgarten, Die Charakterprüfung der Berufsanwärter . . . . .	674
Berner Wanderbuch I . . . . .	43
Besoka, Don Juan, der Unbekannte . . . . .	443
J. Beuret-Franz, Die Freiberge . . . . .	394
Dr. R. Boehringer, Zur Versorgungslage des europäischen Kontinents im Herbst 1945 . . . . .	265
Gottfried Bohnenblust, Spitteler als Erzieher . . . . .	345
Fred Bowald, Lagunenstürme . . . . .	345
Peter Bratschi, Der Berg . . . . .	656
Marie Louise von Brentano, Aber für uns ging die Sonne unter . . . . .	42
W. Bula, Die neu Chrankheit . . . . .	536
Emil Bünzli, Eine Frühlingsfahrt nach Griechenland . . . . .	297
A. E. Cherbuliez, J. S. Bach . . . . .	426
Chinesische Mythen und Legenden . . . . .	704
Marchesse Chute, Gottsucher . . . . .	233
« Der Schlüsselbund » . . . . .	490
R. Joho, Sägesse sing!	
A. Ganther, Der schwarze Schütz	
Heinrich Dübi, Saas-Fee und Umgebung . . . . .	801
Erinnerungsschrift an die Fahnenmehrung . . . . .	297
Robert Faesi, Carl Spitteler als Lehrer und Zeitgenosse . . . . .	345
H. Feist, Ewiges England . . . . .	441
Prof. Dr. R. Feller, Geschichte Berns, Bd. I . . . . .	685
Max Frischknecht, Die Religion in der Psychologie	
C. G. Jungs . . . . .	378
Adolf Fux, Walliser Jahresspende . . . . .	801
Dr. Ch. Gelbert, Die griechische Inselwelt im ägäischen Meer . . . . .	393
Geographica Helvetica . . . . .	394
Maxim Gorki, Erinnerungen an Tolstoi . . . . .	314
Dr. G. H. Grober, Einheit und Zwiespalt der Seele . . . . .	625
— Seelenspiegel des Kindes . . . . .	625
E. Grauwiller, Der Junglehrer . . . . .	330
Max Gschwend, Das Val Verzasca . . . . .	801
C. A. W. Guggisberg/E. Hunzinger, Käfer und andere Insekten . . . . .	643
Guggisberg, Jahrbuch 1946 . . . . .	505
A. Günthart, Einführung in die Vererbungslehre . . . . .	265
Gute Schriften . . . . .	689
P. Hedinger-Henrici, Maifahrt . . . . .	537
Helene Heim, Vom stillen Licht, Gedichte . . . . .	314
Carl Helbling, Arbeit an der Gottfried-Keller-Ausgabe . . . . .	314
W. Henzi, St. Petersinsel — J. J. Rousseau . . . . .	641
G. Hess, Simon Gfeller . . . . .	680
W. Hoch, Kompass durch die Judenfrage . . . . .	704
F. Huber und W. Klauser, Der Lehrerstreit in Iferten . . . . .	557
Helmut Huber, Küste des Lebens . . . . .	655
Jahrbuch des Vereins schweiz. Gymnasiallehrer . . . . .	299
E. Jaques-Dalcroze, La musique et nous . . . . .	426
Jakob Job, Sardinienfahrt . . . . .	394
C. G. Jung, Die Psychologie der Uebertragung . . . . .	625
Franz Keller, Vom seelischen Gleichgewicht . . . . .	330

	Seite
Jakob Klaesi, Christus, Dramatische Messe . . . . .	346
W. Klinke, Karl Viktor von Bonstetten . . . . .	441
Kriegsgeschädigte Kinder bringen Glück und Freude in unser Land . . . . .	458
Hektor Küffer, Landschaft, Gedichte . . . . .	314
K. A. Laubscher, Naturbuch . . . . .	655
C. W. Lüthy, Näbenusse . . . . .	536
M. Lutz, 212 alte Schweizer Bürger- und Bauernstuben	394
Ernst Maibach, Volk und Staat der Bienen . . . . .	115
Konrad Maurer, Unser Kind geht ins Welschland . . . . .	674
Dr. Richard Meili, Psychologie der Berufsberatung . . . . .	674
Nadel, Faden, Fingerhut ist das beste Frauengut . . . . .	642
R. A. Naef, Der Sternenhimmel 1947 . . . . .	642
P. Niggli, Schulung und Naturerkenntnis . . . . .	442
Arnold Ott, Dichtungen, Bd. III . . . . .	721
P. Perrelet, Falten, Scheren, Flechten . . . . .	642
J. H. Pestalozzi, Sämtliche Briefe Bd. 1. . . . .	556
Heinrich Pestalozzis Lebendiges Werk . . . . .	42
A. Portmann, Natur und Kultur im Sozialleben . . . . .	442
Leonhard Ragaz, Die Geschichte der Sache Christi . . . . .	377
J. Reinhart, Der Galmizbub . . . . .	536
Hermann Rennfahrt, Die Rechtsquellen des Kantons Bern. Erster Teil: Stadtrechte, Dritter Band: Das Stadtrecht von Bern . . . . .	111
Hans Rhy, Liebe Bäume . . . . .	655
Eduard Rüfenacht, Gestaltwerdung des innern Menschen	233
R. Saitschick, Schöpfer höchster Lebenswerte von Laotse bis Jesus . . . . .	91
— Der Staat und was mehr ist . . . . .	704
Dr. Fritz Schneeberger, Schwierige Schüler und ihre Erfassung . . . . .	674
Richard Schweizer, Die letzte Chance . . . . .	42
Schweizer Flora-Kalender . . . . .	443
Schweizer Lexikon Bd. 2 . . . . .	330
Schweizer Volksboten-Kalender 1947. . . . .	506
Hans Siegrist, Wanderungen mit dem Jahr . . . . .	115
Dr. E. Sontag, N. F. S. Grundtvig . . . . .	737
Dr. W. Sperisen, Arbeitsscheu . . . . .	625
Carl Spitteler, Kleinere Erzählungen . . . . .	345
Orlando Spreng, Der Heimgekehrte . . . . .	345
Dr. R. Stäger, Betrachtet die Lilien des Feldes . . . . .	641
Robert Staeger, Be us im Dorf . . . . .	345
Hans Stähli, Der Ackerbau im Kanton Bern. . . . .	264
A. Stopfer, Vom Ich und Wir . . . . .	557
Dr. W. Staub, Columbien, Venezuela, Trinidad . . . . .	535
C. Stemmler-Morath, Haltung von Tieren . . . . .	536
Hedwig Thoma, Tierbilderbuch . . . . .	535
A. Tschabold, Bücher und Bibliotheken . . . . .	297
Ch. Tschopp, Neue Aphorismen . . . . .	43
— Glossen . . . . .	43
Uranus, Atombomben erschüttern die Welt . . . . .	441
Dr. F. J. Wahlen, Das schweizerische Anbauwerk . . . . .	264
Hermann Wahlen, Aus der Gründungszeit der landwirtschaftlichen Fortbildungsschulen . . . . .	264
E. Wiechert, Märchen, Bd. 1. . . . .	721
E. Willems, L'oreille musicale . . . . .	426
Paul Zinsli, Grund und Grat . . . . .	43

### b. Lehrmittel

Fr. Biedermann, Wir lernen flöten . . . . .	426
Dr. E. Boller, Mathematische Formelsammlung . . . . .	522
Collections de textes français . . . . .	296
Collezioni di testi italiani . . . . .	296
K. Ebnetter, Aufgaben zum Schriftlichen Rechnen . . . . .	521
R. Fueter, Analytische Geometrie der Ebene und des Raumes . . . . .	522
W. Furrer, Briefe . . . . .	443
Dr. O. Hess, Nordamerika, Schweiz, Realbogen Nr. 92/94	000
E. Keller, Les quatre saisons . . . . .	296
Läuchli und Müller, Physikalische Aufgabensammlung	522
Dr. E. Leutenegger, Leitfaden der ebenen Trigonometrie	522
Paul Oettli, Uebungen im fremdwortfreien Denken . . . . .	296
Dr. H. Reinhard, Einführung in die Chemie . . . . .	265
Blanca Roethlisberger, Bern, Kunstgeschichtliche Merkbblätter . . . . .	394
W. Rytz, Schweizerische Schulflora . . . . .	331
F. L. Sack, An English Reader . . . . .	295

### c. Jugendliteratur

	Seite
Hans Bracher, Der Weg durch die Schlucht . . . . .	606
Piet Broos, Pimpamdönchen, Pumpernickel, Piepeling	605
Fritz Brunner, Spielt alle mit. . . . .	488
Hans Cornioley, Fahrt ins Ferienglück . . . . .	801
Willy Eichenberger/Harald Widmer, Segelflug . . . . .	608
Werner Güttinger, Hans-Peter . . . . .	605
Hauffs Märchen . . . . .	604
G. Heizmann, Christjohann und Kessler-Gret . . . . .	605
Elsa M. Hinzelmänn, Rosmarie . . . . .	606
A. Heizmann, Eine Tür geht auf . . . . .	536
Jugendborn-Sammlung, Heft 71—79. . . . .	489
Hermann Klöckler, Moly, mein Kätzchen . . . . .	604
Luschtig Vergesschichtli als Fingerspiel für Chinder . . . . .	488
Hector Malot, Daheim . . . . .	606
— Heimatlos . . . . .	488
Märchenbüchlein . . . . .	604
H. W. Morrow, Vorwärts Johnny . . . . .	488
Neue SJW-Hefte . . . . .	489
Selma Lagerlöf, Die Lichtflamme	
Bitte, gib mir Brot	
Dyrenfurth, Gefahr!	
W. Kühn, Die erste Weltumseglung	
K. Wehrli, Mit Volldampf durch fünf Erdteile	
Margaretha Oldevig, Im Sonnenland . . . . .	605
Jeanna Osterdahl, Das rote Haus . . . . .	488
Estrid Ott, Bimbis grosse Grönlandfahrt . . . . .	605
— Fanny, die Fängerstochter . . . . .	605
Pestalozzikalender 1947. . . . .	608
F. Reber, Praktische Himmelskunde . . . . .	608
Willi Rommel, Mit Säge und Hammer. . . . .	607
Torsten Scheutz, Im Urwald verschollen . . . . .	606
B. Schocher, Murmeli. . . . .	642
Erika G. Schubiger, Der Silberpfeil . . . . .	607
Schweizer Freizeit-Wegleitung:	
J. Müller, Schreibern . . . . .	489
Ch. Jahn, Lebendiges Leben . . . . .	489
Schweizer Kinder Kalender 1947 . . . . .	608
«Schweizer-Schulbühne» . . . . .	489
Lisa Tetzner, Als ich wiederkam . . . . .	606
Werner Tribelhorn, Unsere Bahnhöfe, SBB-Fibeln Heft 2	604
Klara Wehrli, Von Kindern aus aller Welt. . . . .	488
Opal Wheeler, Ludwig van Beethoven und die läutenden Glocken. . . . .	607
Adolphe Willemard, Schloss Hautefort. . . . .	489
Hermine Zingg, Hüt isch Wiehnacht . . . . .	604

### d. Zeitschriften

Der Gewerbeschüler . . . . .	298
Der Hochwächter . . . . .	298
Der Schweizer-Schüler . . . . .	537
Die Elektrizität . . . . .	298
Elemente der Mathematik . . . . .	522
Kunst und Volk. . . . .	298
Prisma . . . . .	299, 506
Pro Infirmis . . . . .	299, 576, 634, 752
Pro Juventute: Monatsschrift . . . . .	506
Wir kommen . . . . .	300

## 10. Neue Bücher

### a. Ankündigungen

Ankündigungen . . . . .	58, 217, 297, 346, 505, 576, 674
-------------------------	----------------------------------

### b. Verlagsnotizen

Atlantis-Verlag, Zürich . . . . .	507
«Der Schweizer Schüler»: Union A. G., Solothurn . . . . .	507
Der Wandkalender von Orell Füssli-Annoncen . . . . .	634
Fibelkommission des SLV . . . . .	507
Schulwandkarten: Kümmerly & Frey . . . . .	507

## 11. Verschiedenes

Achtzigjährig — und jugendfrisch . . . . .	312
An alle Ehemaligen des Staatseminars Bern-Hofwil . . . . .	833
An die Lehrerschaft der Sekundarschulen und Progymnasien des Kantons Bern . . . . .	701
Angepasstes Spielzeug . . . . .	411
Aula-Theater Herbert Redlich. . . . .	215

	Seite
J. S. Bachs Mathäus-Passion . . . . .	535, 624
Berichtungen . . . . .	625
Bernische Lehrmittel für Süddeutschland . . . . .	293
Berner Wanderwege: Geführte heimatkundliche Wanderungen . . . . .	178
Berner Wanderwege: Tourenvorschläge 23, 41, 75, 115, 264, 295, 344, 392, 410, 474	474
Bernisches Historisches Museum . . . . .	674
Berset-Müller-Stiftung . . . . .	200, 293
Blumentiere aus der Nordsee im Tierpark . . . . .	283
Brasilianische Schlangen im Tierpark . . . . .	752
Briefwechsel . . . . .	487, 623
Bruckner, f-moll-Messe . . . . .	800, 817
Bücherspende für Deutschland . . . . .	734
Bundesfeier-Aktion 1946 . . . . .	752
Die Holländer verabschieden sich . . . . .	250
«Die Leiden Hiobs» . . . . .	391
Die Volkshochschulen, Herde des Widerstandes in Dänemark . . . . .	737
Ein Geschenk der bernischen Kraftwerke . . . . .	456
Ein neuer Wanderweg auf den Blumen . . . . .	392
Erstes Konzert des Berner Kammerorchesters . . . . .	575
Förderung der Fischzucht . . . . .	390
15 Tonnen Hülsenfrüchte . . . . .	521
Gestörter Feierabend . . . . .	393
Gesuch eines ungarischen Kollegen . . . . .	734
Hauskonzerte in Utzenstorf . . . . .	146
Hohe Messe in h-moll von J. S. Bach . . . . .	770
Hopa, ein Kartenspiel für Verkehrserziehung . . . . .	608
Internationale Frauentagung in Interlaken . . . . .	313
Johannespassion von J. S. Bach . . . . .	752, 786
Jugendbuchpreis 1946 . . . . .	312
Kann ich das Paket für die hungernden Kinder gratis schicken? . . . . .	441
Kantonales Technikum Biel . . . . .	704
Landwirtschaftliche Fortbildungsschulen . . . . .	473
Maison Blanche, Leubringen . . . . .	752
Materieller und geistiger Wiederaufbau in Europa . . . . .	770
Mitarbeit an einem englischen Schulbuch . . . . .	176
Mitarbeiter gesucht! . . . . .	313
Mitteilungen der Redaktion . . . . .	330, 624, 771, 834
Neue Farben für den Werkunterricht . . . . .	640
Oberseminar Bern . . . . .	115, 377
Rechenkärtchen . . . . .	640
Romantikerkonzert des Lehrergesangvereins Konolfingen . . . . .	362
Sammlung von Schulbüchern und Kleidern für die deutschen Flüchtlinge in Dänemark . . . . .	671
Schulbücher-Sammlung . . . . .	621
Schulreisen im Gebiet der Lüttschinentäler . . . . .	195
Schweiz. Bundesfeier-Komitee . . . . .	178
Schweizerwoche 1946 . . . . .	425
Serenade im Hof des Burgerspitals . . . . .	200
Sonderdrucke des Vortrages über Carl Spitteler . . . . .	391
Symphonie-Konzert in Thun . . . . .	625, 721
Tierpark Dählhölzli Bern . . . . .	75, 217, 344, 392, 834
Unerfreuliches Erlebnis auf einer Schulreise . . . . .	439

	Seite
Volkshochschule Bern . . . . .	58
Volkswirtschaftskammer des Berner Oberlandes . . . . .	674
Weihnachtskonzert des Berner Kammerorchesters . . . . .	653
Welschlandaufenthalt . . . . .	800
Wie wirkt Torfkompost? . . . . .	474
Winterprogramm 1946/47 des Berner Kammerorchesters . . . . .	000
Zentrale Lehrerbibliothek der Berner Schulwarte: Neuer Katalog . . . . .	377
Zum 100 Jahr-Jubiläum der Schweizerischen Eisenbahnen 1947 . . . . .	701
Zur Schicksalsfrage für unser Volk . . . . .	701
Zwei seltene Gäste im Tierpark Dählhölzli . . . . .	834

## 12. Bilder

Abzeichen für den Strassenverkauf zugunsten des Kinderdorfes Pestalozzi . . . . .	129
Ernst Aebi † . . . . .	637
Anbetung (Altarbild) . . . . .	619
Friedrich Bähler † . . . . .	486
Bronze-Kurzschwert . . . . .	405
Fritz Burkhalter † . . . . .	486
Frau Marie Bürki-Kuster . . . . .	720
Certosafibel und Latène-I Fibel . . . . .	406
Das «Chilchli» ob Erlenbach i. S. . . . .	404
Dorfgruppe des Kinderdorfes in Trogen . . . . .	128
Max Drück † . . . . .	591
P. Eichenberger, Pfahlbauer . . . . .	780
Frauengrab Deisswil . . . . .	405
Frühgermanische Gräberfelder im Aaregebiet . . . . .	407
Frühgeschichtliche Breitäxte des Aaregebietes . . . . .	408
Adolf Gilgien † . . . . .	259
Grundsteinlegung in Trogen . . . . .	127
R. Hainard, Gemen . . . . .	779
P. G. Hutmacher † . . . . .	376
Dr. Fritz Kilchenmann . . . . .	188
Kinderdorf Pestalozzi in Trogen (Modellphotos) . . . . .	125
Walter Klopstein † . . . . .	20
Käthe Kollwitz, Hungernde Kinder . . . . .	38
— Zertretene . . . . .	123
R. Kündig, Alte Mühle . . . . .	779
R. Leins, Mensch und Tier . . . . .	779
Pauline Mann † . . . . .	275
Albert Münch . . . . .	719
Camille Pissaro, La campagne aux environs de Louveciennes en été . . . . .	795
Regierungsrat Dr. A. Rudolf . . . . .	155
Römischer Leistenziegel mit Bronze-Blechbelag . . . . .	406
Adolf Schaffer † . . . . .	359
Adolf Schuler . . . . .	471
Rudolf Steinegger † . . . . .	424
Hans Schuler † . . . . .	735
Beat Tännler-Schürch † . . . . .	622
Werkunterricht . . . . .	329
Werkzeuge aus dem «Chilchli» . . . . .	404
Konrad Witz, Der heilige Christophorus . . . . .	795

## Partie française

	Page
A l'Ecole normale . . . . .	44
Appel au corps enseignant des classes supérieures des écoles secondaires et primaires . . . . .	435
Après la votation cantonale . . . . .	444
Après le cours de menuiserie pour débutants . . . . .	493
Après une grande première à Delémont . . . . .	284
A propos de courses scolaires . . . . .	220
A propos de gymnastique . . . . .	738
A propos de la loi sur les traitements . . . . .	435
A propos de la réestimation des prestations en nature . . . . .	692, 706
A propos de la Schulwarte . . . . .	378
A propos de Rabelais . . . . .	300
A propos des traitements . . . . .	86
A propos du Congrès . . . . .	283
A propos du Rapport sur la gestion de la Direction de l'Instruction publique pendant l'année 1945 . . . . .	413
Assemblée des délégués de la SBMEM . . . . .	116

	Page
Assemblée des délégués de la SIB, 35, 67, 99, 178, 200, 218	218
Assemblée des délégués et assemblée annuelle de la Société suisse des Instituteurs . . . . .	266
Assemblée générale des maîtres aux écoles moyennes . . . . .	771
Au sujet de Pâques . . . . .	44
Au village Pestalozzi . . . . .	253, 332
Aux maîtres et aux maîtresses de l'enseignement secondaire du Jura . . . . .	805
Aux membres de la Caisse d'assurance des instituteurs bernois . . . . .	643, 657
Aux parents de notre jeunesse suisse . . . . .	723
Ballade de Noël . . . . .	626
Bibliographie 13, 28, 47, 87, 149, 205, 221, 237, 254, 270, 287, 319, 334, 381, 415, 446, 477, 510, 542, 561, 580, 595, 610, 628, 647, 658, 678, 708, 740, 754, 774, 790, 805, 837	85
Caisse de remplacement des maîtres aux écoles moyennes	348
Calcul . . . . .	348

	Page		Page
Canton d'Argovie . . . . .	317, 594	Le nouvel inspectorat primaire et secondaire . . . . .	380
Canton de Genève . . . . .	236	Les études des maîtres aux écoles secondaires . . . . .	267
Canton de Vaud . . . . .	302, 350, 560	Les maladies et carences qui menacent le développement intellectuel de l'enfant . . . . .	317
Centenaire de l'Ecole normale, 18 mai 1946 . . . . .	61, 85, 147, 162, 202	Les réalisations scolaires de nos voisins neuchâtelois . . . . .	788
Comptes annuels de la SIB pour 1945/46 . . . . .	106	Les Romands et le bilinguisme de la ville fédérale . . . . .	523
Conférence internationale de l'Instruction publique . . . . .	305	Lettre adressée au village d'enfants . . . . .	318
Congrès de la SPR à Delémont . . . . .	164, 221, 253, 266, 283	Lettre de Belgique . . . . .	77
Congrès international de l'Education nouvelle . . . . .	204, 347	Loi sur les traitements du corps enseignant . . . . .	355
Course au Tessin de l'Ecole normale de Porrentruy . . . . .	626	Ma Grammaire . . . . .	834
Courtelay, chef-lieu . . . . .	738	Mon beau Jura . . . . .	60
Des épitaphes . . . . .	558	Nécrologie:	
Divers 13, 28, 47, 78, 87, 118, 134, 165, 181, 204, 237, 254, 269, 286, 302, 318, 334, 350, 365, 381, 414, 430, 446, 477, 493, 509, 525, 541, 561, 579, 595, 647, 658, 707, 724, 739, 753, 789, 805, 822, 836	738, 836	Mademoiselle B. Breuleux . . . . .	540
Education antialcoolique . . . . .	365	Mademoiselle J.-S. Châtelain . . . . .	203
Education morale . . . . .	349	C. Courbat . . . . .	180
Elections au Grand Conseil . . . . .	67	A. Ritter . . . . .	508
Enseigner l'histoire... mais comment? . . . . .	331	Dr H. Sautebin . . . . .	821
Etranger:		Non . . . . .	524
Argentine . . . . .	286	Nos pas « Non », malgré tout! . . . . .	525
Belgique . . . . .	678	Nos traitements . . . . .	705
Espagne . . . . .	461	Obéissance . . . . .	11, 45, 59, 75
Etats-Unis . . . . .	253, 334, 627, 837	On cherche des places d'accueil pour les enfants suisses à l'étranger . . . . .	236
Finlande . . . . .	333	Peuple suisse, viens en aide aux enfants suisses à l'étranger . . . . .	772
France . . . . .	317, 461, 678	Pléthore — Pénurie . . . . .	560
Grande-Bretagne . . . . .	334, 430, 462	Pour l'amélioration de la pisciculture . . . . .	398
Hollande . . . . .	285	Pour le village Pestalozzi . . . . .	149
Hongrie . . . . .	13	Pour le visage aimé de la Patrie . . . . .	804
Italie . . . . .	318, 333, 678	Première fournée . . . . .	427
Norvège . . . . .	253	Prononciation . . . . .	722
Paraguay . . . . .	789	Prononciation de « il » . . . . .	476
Pologne . . . . .	318	Que pense-t-on à l'étranger du village Pestalozzi . . . . .	335
Portugal . . . . .	286	Questions de principe relatives aux traitements . . . . .	490
Suède . . . . .	738	Rapport annuel de la SIB sur l'exercice 1945/46 . . . . .	100
Tschécoslovaquie . . . . .	13	Rapport de la Commission pédagogique jurassienne . . . . .	105
Yugoslavie . . . . .	414	Rapport de la SBMEM . . . . .	35
Examens d'admission aux Ecoles normales de Delémont et Porrentruy . . . . .	786	Rapport de « L'Ecole Bernoise » pour 1945/46 . . . . .	104
Fonds du centenaire de l'Ecole normale de Delémont . . . . .	202	Réflexions sur la période automnale et la santé . . . . .	537
Forces motrices Bernoises S. A. . . . .	477, 805	Réformons l'école . . . . .	474
Histoire de St-Imier . . . . .	252	Salaires 1947 du corps enseignant de la Ville de Bienne 693	
Il n'est pas trop tard . . . . .	610	Sections:	
Ils ont « fait au four » . . . . .	428	Bienne . . . . .	461, 773
Jardins d'enfants . . . . .	397, 539	Courtelay . . . . .	646
La formation des institutrices dans le Jura bernois . . . . .	234	Delémont . . . . .	28, 133, 164, 594
La géographie et l'enseignement de l'après-guerre . . . . .	24	Jura-Sud . . . . .	364
La jeunesse en difficulté . . . . .	675, 690	Moutier . . . . .	707
La lutte contre le microbe . . . . .	148	Neuveville . . . . .	461
La première caisse d'épargne et d'assurance en faveur des régents d'écoles . . . . .	737	Porrentruy . . . . .	707, 724, 773
La preuve . . . . .	445, 459	Saignelégier . . . . .	772
La seconde lecture de la loi sur les traitements du corps enseignant . . . . .	45	Semaine de culture humaine . . . . .	381
L'assainissement de la Caisse d'assurance du corps en- seignant bernois devant le Grand Conseil . . . . .	802	Situation actuelle de la question des traitements . . . . .	593, 608
La Suisse il y a cent ans . . . . .	363, 411, 507, 645	Société pédagogique jurassienne . . . . .	610, 753, 771, 819, 836
Le bilinguisme de la ville fédérale . . . . .	395	Sport et jeunesse dans l'Europe d'après-guerre . . . . .	267
Le cinquième semestre d'études pour les candidats au diplôme secondaire . . . . .	252	Stella Jurensis . . . . .	526
L'école des vieillards . . . . .	58	Suicides d'enfants . . . . .	62
L'école pour la vie . . . . .	657	Synode franco-suisse à Montbéliard . . . . .	118
L'école publique et l'exode rural . . . . .	251	Un appel qui doit être entendu . . . . .	579
L'éducation antialcoolique . . . . .	576	Un cadeau des Forces Motrices Bernoises . . . . .	477
Le gymnase de Bienne fondé au temps des Grands Baillis . . . . .	656	Un centenaire: L'Ecole normale de Delémont 1846 à 1946 . . . . .	83
L'enfant en présence de la religion . . . . .	131	Un cri d'alarme . . . . .	61
		Un écrivain de chez nous . . . . .	578
		Une Œuvre d'art des Forces Motrices Bernoises . . . . .	707, 805
		Une prophétie de Wagner . . . . .	820
		Un « passage disputé » . . . . .	429
		Un métier féminin par excellence: l'enseignement . . . . .	541
		Volière suisse de Sempach . . . . .	739

## Mitteilungen des Sekretariats — Communications du Secrétariat

	Seite		Page
Abgeordnetenversammlung des BLV 67, 78, 99, 156, 165, 172	35, 110	Allocations de vie chère 101, 218, 271, 463, 580, 661, 757, 775	
Abgeordnetenversammlung des BMV . . . . .	709, 757	Appel au corps enseignant concernant l'entrée à l'Ecole normale . . . . .	435
Alters- und Hinterbliebenenversicherung . . . . .	165, 463, 648	Assemblée des délégués de la SIB 67, 93, 99, 178, 181, 200	
Arbeitslehrerinnen . . . . .	173	Assemblée des délégués de la SBMEM . . . . .	35, 110, 116
Arbeitsprogramm 1946/47 . . . . .			

	Seite		Page
Aufruf an die Lehrerschaft betreffend Eintritt ins Seminar	435	Assistance judiciaire et interventions	29, 36, 93, 100, 181, 271, 382, 463, 542, 648, 661, 725, 757
Austrittspflicht	758	Assurance-responsabilité civile	271, 304
Belprahon	775	Assurance vieillesse et survivants	709, 757
Berner Schulblatt	14, 78, 758, 837	Belprahon	775
Bernischer Gymnasiallehrerverein	73, 113, 160, 455	Budget	102, 106, 201
Besoldungsfragen	29, 36, 101, 165, 173, 271, 382, 467, 542, 562, 647, 648, 661, 747, 758	Caisse de remplacement	108, 201, 303, 648, 660
Besoldungskommission	710, 724, 757, 758	Chaire de pédagogie	725
Bewerber ohne bernisches Patent	647, 758	Chômage et inst. sans place	36, 101, 202
Commission pédagogique jurassienne	105	Cinquième année d'étude	102, 202, 271, 699, 725
Courgenay	775	Commission des traitements	710, 724, 757
Darlehen und Unterstützungen	29, 78, 100, 165, 272, 382, 463, 542, 648, 660, 661, 725, 758	Commission pédagogique jurassienne	105
Entschädigung für den Fortbildungsunterricht	661	Compte annuel de la SIB 1945/46	106, 200
Erhebungsbogen Dr. Gilomen	661	Conférence des présidents à Delémont	542
Fünftes Seminarjahr	102, 173, 271, 699, 725	Conseil de fondation de la «Schulwarte»	542
Geschäftslage	647, 661	Conseil synodal	182, 272
Geschäftslehrer. Aufnahme in die Stellvertretungskasse	662	Contributions mensuelles à la Caisse d'assurance	725
Grossratswahlen	67, 78	Cotisations	150, 201, 462
Haftpflichtversicherung	271, 304	Courgenay	775
Holländer Lehrkräfte	181, 272	Déclarations d'impôts en 1947	755, 758
Jahresbericht des BLV 1945/46	100, 158	Délibérations du Comité cantonal de la SIB 14, 29, 93, 181, 271, 382, 463, 542, 647, 661, 724, 757	661
Jahresbericht des BMV 1945/46	35, 110	Délibérations du Comité cantonal de la SBMEM	201
Jahresbericht des Berner Schulblattes	103	Dons	14, 758, 837
Jahresrechnung 1945/46	106, 159	«Ecole Bernoise»	201, 725, 757
Insertionspreise im Berner Schulblatt	30	Elections	67
Kantonalvorstand des BMV	111	Elections au Grand Conseil	661
Lehrerbesoldungsgesetz 14, 29, 41, 101, 174, 271, 355, 431, 435, 463	222	Etudes complémentaires	647, 661
Lehrerwahlen	150, 159, 462	Gestion des affaires	661
Mitgliederbeiträge	725	Indemnités pour l'enseignement complémentaire	661
Monatsbetreffnisse an die Versicherungskasse	611, 647, 661, 679, 693, 710, 724, 741, 757, 823, 837	Indemnités pour les prestations en nature et allocations communales	611, 647, 661, 679, 693, 710, 724, 741, 757, 823, 837
Naturalienentschädigungen und Ortszulagen	629, 647, 659, 661, 708, 724	Instituteurs hollandais	30, 542
Neueinschätzung der Naturalien	29, 647	Législation scolaire du canton de Berne	14, 29, 45, 101, 218, 271, 355, 431, 435, 463
Oberhasli	725	Loi sur les traitements des instituteurs	662
Pädagogik-Professur	105, 173, 463	Maitres aux écoles professionnelles: admission à la caisse de remplacement	182, 463, 648
Pädagogische Kommission	542	Maitresses d'ouvrages	30, 49, 62, 150, 184, 222, 303, 366, 399, 448, 464, 478, 510, 581, 634, 662, 698, 711, 741, 775, 790, 791, 806, 823, 838
Präsidentenkonferenz in Delsberg	29, 36, 78, 100, 110, 165, 271, 382, 463, 542, 648, 661, 725, 757	Mises au concours	222
Rechtsschutz und Interventionen	272, 758, 806, 822	Nominations	29, 647
Redaktor der «Schulpraxis»	173	Oberhasli	173
Resolution der Sektion Interlaken	771	Obligation de se retirer des délibérations	463, 725
Société Pédagogique jurassienne	272	Ordonnance fédérale encourageant la gymnastique et les sports	272, 563
Société Pédagogique romande	165, 272	Organe de la SIB	647, 758
Synodalrat	30, 62, 65, 150, 222, 303, 366, 399, 448, 478, 510, 581, 634, 662, 711, 741, 775, 790, 806, 838	Postulants sans brevet bernois	29, 93, 100, 181, 272, 382, 463, 542, 648, 660, 661, 725, 758
Schulausschreibungen	30, 542	Prêts et secours	202
Schulgesetzgebung im Kanton Bern	35, 111	Programme d'activité 1946/47	661
Statutenänderung BMV	16, 32, 34, 79, 82, 94, 184, 272, 305, 338, 383, 386, 418, 431, 450, 464, 466, 494, 495, 511, 544, 582, 596, 612, 613, 618, 650, 666, 694, 696, 712, 726, 742, 743, 758, 791, 807, 824, 840	Questionnaire Dr Gilomen	29, 36, 101, 116, 181, 218, 271, 382, 490, 542, 562, 647, 648, 661, 758
Stellenausschreibungen	36, 101, 173, 455	Questions de traitement	100, 179
Stellvertretungskasse BLV	108, 172, 303, 648, 660	Rapport annuel 1945/46 de la SIB	35, 116
Steuererklärungen 1947	755, 758	Rapport annuel de la SBMEM 1945/46	104
Stiftungsrat der Schulwarte	542	Rapport annuel de «L'Ecole Bernoise»	272, 758, 806, 822
Stille Wiederwahl	758	Rédacteur de la «Schulpraxis»	629, 647, 659, 706, 708, 724
Stipendienordnung	30, 78, 102, 165, 173, 271, 725	Réestimation des prestations en nature	758
Teuerungszulagen	101, 271, 463, 580, 661, 757, 775	Réélection tacite	30, 93, 102, 180, 187, 202, 271, 725
Vereinsbehörden	272, 563	Règlement des bourses	218
Vergabungen	159	Résolution de la section d'Interlaken	35, 117
Verhandlungen des Kantonalvorstandes des BLV 14, 29, 78, 165, 271, 382, 463, 542, 647, 661, 724, 757	661	Revision des statuts de la SBMEM	14, 29, 30, 271, 303, 648, 725
Verhandlungen des Kantonalvorstandes des BMV	463, 725	Secrétaire central	771
Verordnung (eidg.) über die Förderung von Turnen und Sport	102, 106, 159	Société pédagogique jurassienne	272
Voranschlag	172, 725, 757	Société pédagogique romande	73, 113, 160
Wahlen	661	Société bernoise des professeurs de gymnase	30
Weiterbildung	14, 29, 30, 271, 303, 648, 725	Tarif des insertions de «L'Ecole Bernoise»	30
Zentralsekretär	725		